

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

13 juli 2015

WETSVOORSTEL

**tot wijziging van de wet van
28 februari 2007 tot vaststelling van het
statuut van de militairen en kandidaat-
militairen van het actief kader van de
Krijgsmacht wat de politieke activiteiten en
mandaten van militairen betreft**

(ingedien door mevrouw Karolien Grosemans,
de heer Peter Buysrogge, mevrouw
Renate Hufkens en de heren Johan Klaps,
Tim Vandenput, Dirk Van Mechelen,
Vincent Van Quickenborne en Veli Yüksel)

SAMENVATTING

Dit wetsvoorstel geeft militairen de mogelijkheid om — naast de lokale en provinciale verkiezingen — voortaan ook deel te nemen aan parlementsverkiezingen. Verder wordt het opnemen van de daaruit voortvloeiende mandaten vergemakkelijkt.

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

13 juillet 2015

PROPOSITION DE LOI

**modifiant la loi du 28 février 2007
fixant le statut des militaires et
candidats militaires du cadre actif des
Forces armées en ce qui concerne l'exercice
d'activités et de mandats politiques
par des militaires**

(déposée par Mme Karolien Grosemans,
M. Peter Buysrogge, Mme Renate Hufkens et
MM. Johan Klaps, Tim Vandenput, Dirk Van
Mechelen, Vincent Van Quickenborne
et Veli Yüksel)

RÉSUMÉ

Cette proposition de loi offre aux militaires la possibilité de se présenter dorénavant aussi aux élections législatives, et non plus seulement aux élections locales et provinciales. Elle vise par ailleurs à faciliter l'exercice des mandats qui en découlent.

N-VA	:	<i>Nieuw-Vlaamse Alliantie</i>
PS	:	<i>Parti Socialiste</i>
MR	:	<i>Mouvement Réformateur</i>
CD&V	:	<i>Christen-Démocratique en Vlaams</i>
Open Vld	:	<i>Open Vlaamse liberalen en democraten</i>
sp.a	:	<i>socialistische partij anders</i>
Ecolo-Groen	:	<i>Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen</i>
cdH	:	<i>centre démocrate Humaniste</i>
VB	:	<i>Vlaams Belang</i>
PTB-GO!	:	<i>Parti du Travail de Belgique – Gauche d'Ouverture</i>
FDF	:	<i>Fédéralistes Démocrates Francophones</i>
PP	:	<i>Parti Populaire</i>

Afkortingen bij de nummering van de publicaties:

DOC 54 0000/000:	<i>Parlementair document van de 54^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer</i>
QRVA:	<i>Schriftelijke Vragen en Antwoorden</i>
CRIV:	<i>Voorlopige versie van het Integraal Verslag</i>
CRABV:	<i>Beknopt Verslag</i>
CRIV:	<i>Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)</i>
PLEN:	<i>Plenum</i>
COM:	<i>Commissievergadering</i>
MOT:	<i>Moties tot besluit van interpellations (beigekleurig papier)</i>

Abréviations dans la numérotation des publications:

DOC 54 0000/000:	<i>Document parlementaire de la 54^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif</i>
QRVA:	<i>Questions et Réponses écrites</i>
CRIV:	<i>Version Provisoire du Compte Rendu intégral</i>
CRABV:	<i>Compte Rendu Analytique</i>
CRIV:	<i>Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)</i>
PLEN:	<i>Séance plénière</i>
COM:	<i>Réunion de commission</i>
MOT:	<i>Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)</i>

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Bestellingen:
Natieplein 2
1008 Brussel
Tel.: 02/549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.dekamer.be
e-mail : publicaties@dekamer.be

Commandes:
Place de la Nation 2
1008 Bruxelles
Tél. : 02/549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.lachambre.be
courriel : publications@lachambre.be

De publicaties worden uitsluitend gedrukt op FSC gecertificeerd papier

Les publications sont imprimées exclusivement sur du papier certifié FSC

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Dit voorstel van wet strekt ertoe om militairen de mogelijkheid te verlenen zich kandidaat te stellen bij de verkiezingen en te zetelen. Het voorstel beeogt een actieve rol van militairen in de politiek, op alle niveaus.

Hiertoe is een wijziging nodig van de artikels 172 en 174 van de wet van 28 februari 2007 tot vaststelling van het statuut van de militairen en kandidaat-militairen van het actief kader van de Krijgsmacht.

De verkiesbaarheid is een fundamenteel recht in een democratische samenleving. Militairen zijn vandaag echter nog steeds uitgesloten van deelname aan parlementsverkiezingen, in tegenstelling tot de lokale en provinciale verkiezingen. Voor het verhinderen van de toegang voor militairen tot gewestelijke, gemeenschaps-, federale of Europese mandaten zijn nochtans geen valabele beweegredenen. De deelname van militairen aan het politieke leven op het niveau van de Europese Unie, de Federale Staat of de Gemeenschappen en Gewesten kan volgens ons integendeel bijdragen tot wederzijds begrip en de kennis- en ervaringsuitwisseling tussen de politieke wereld en de militaire wereld stimuleren. De aanwezigheid van militairen kan enkel een verrijking zijn voor de werking van het parlement en een meerwaarde voor de politiek in het algemeen.

Personen die verkozen zijn, moeten ook de mogelijkheid krijgen om hun mandaat effectief op te nemen. Militairen mogen zich vandaag kandidaat stellen bij de gemeente-, districts- en provincieraadsverkiezingen en kunnen de daaruit voortvloeiende lokale en provinciale politieke mandaten (o.a. gemeenteraadslid, provincieraadslid, burgemeester, schepen, lid van de bestendige deputatie, OCMW-raadslid, etc.) opnemen.

Echter verplicht de wetgever de militairen om voor een uitvoerend politiek mandaat onbezoldigd voltijs politiek verlof te nemen. Deze verplichting geldt ook voor de niet-uitvoerende mandaten (gemeente-, districts- en OCMW-raadslid of het lidmaatschap van een binnengemeentelijk territoriaal orgaan) indien de mandataris binnen de Krijgsmacht een van de volgende functies bekleedt:

- een commandofunctie;
- een functie van korpsadjudant;

DÉVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

La présente proposition de loi vise à offrir aux militaires la possibilité de se présenter aux élections et d'exercer un mandat, leur permettant ainsi de jouer un rôle actif en politique, et ce, à tous les niveaux.

Il s'impose, à cet égard, de modifier les articles 172 et 174 de la loi du 28 février 2007 fixant le statut des militaires et candidats militaires du cadre actif des Forces armées.

L'éligibilité est un droit fondamental dans une société démocratique. Aujourd'hui, les militaires ne peuvent cependant toujours pas se présenter aux élections législatives, contrairement aux élections locales et provinciales. Il n'existe pourtant pas de raisons valables d'empêcher les militaires d'accéder à des mandats régionaux, communautaires, fédéraux ou européens. Nous estimons au contraire que la participation de militaires à la vie politique au niveau de l'Union européenne, de l'État fédéral ou des Communautés et des Régions peut contribuer à une compréhension mutuelle et stimuler les échanges de connaissances et d'expériences entre le monde politique et le monde militaire. La présence de militaires ne peut être qu'un enrichissement pour le fonctionnement du Parlement et une plus-value pour la politique en général.

Les personnes élues doivent également être en mesure d'exercer effectivement leur mandat. À l'heure actuelle, les militaires peuvent se présenter aux élections communales, provinciales et de district et exercer les mandats politiques locaux et provinciaux qui en découlent (notamment membre d'un conseil communal ou provincial, bourgmestre, échevin, membre de la députation permanente, membre d'un conseil de CPAS, etc.).

Le législateur oblige toutefois les militaires à prendre un congé politique non rémunéré à temps plein pour exercer un mandat politique exécutif. Cette obligation s'applique également aux mandats non exécutifs (membre d'un conseil communal, d'un conseil de district, d'un conseil de CPAS ou d'un organe territorial intracommunal) si, au sein de l'armée, le mandataire exerce l'une des fonctions suivantes:

- une fonction de commandement;
- une fonction d'adjudant de corps;

- een functie van diensthoofd binnen een staf van het niveau bataljon of hoger voor de officieren van het stafdepartement operaties en training;
- een functie met een operationele inzettermijn van dertig dagen of minder;
- een functie van exclusief wachtpersoneel;
- een functie aan boord van een Belgische of buitenlandse vlooteenheid;
- een functie in een internationaal of intergeallieerd organisme;
- een functie als onderrichter.

Deze bijkomende verplichtingen tegenover militairen die een uitvoerend of een niet-uitvoerend mandaat wensen op te nemen, ook in eerder kleine gemeenten, lijken ons te restrictief. Dit wordt ook gestaafd door de cijfergegevens: begin 2012 oefende geen enkele militair een uitvoerend mandaat of een niet-uitvoerend mandaat uit dat onverenigbaar was met de uitoefening van zijn militaire functie bedoeld in de wet van 28 februari 2007 zodat hij of zij verplicht met onbezoldigd politiek verlof werd gestuurd.

De facto sluit deze restrictive regeling (te veel) militairen uit van deelname aan de democratische besluitvorming door middel van deelname aan verkiezingen en het opnemen van een politiek mandaat. Wij zijn van oordeel dat de huidige regeling de politieke rechten van militairen te veel beknot en stellen daarom een nieuwe regeling voor, die afgestemd is op de huidige regeling voor de personeelsleden van de (federale) overhedsdiensten.

ARTIKELSGEWIJZE TOELICHTING

Art. 2, 1°

Deze wijziging heft het verbod op voor militairen om ook buiten de schoot van de krijgsmacht actief of publiekelijk deel te nemen aan het politieke leven.

Art. 2, 2°

Deze wijziging maakt het mogelijk dat militairen — naast de lokale en provinciale verkiezingen — voortaan kunnen deelnemen aan parlementsverkiezingen en de daar rechtstreeks of onrechtstreeks uit voortvloeiende uitvoerende en niet-uitvoerende mandaten kunnen opnemen.

— une fonction de chef de service au sein d'un état-major de niveau bataillon ou supérieur pour les officiers du département d'état-major opérations et entraînement;

- une fonction avec un délai d'engagement opérationnel de trente jours ou moins;
- une fonction de garde exclusive;
- une fonction à bord d'une unité navigante belge ou étrangère;
- une fonction dans un organisme international ou interallié;
- une fonction d'instructeur.

Les obligations complémentaires imposées aux militaires qui souhaitent exercer un mandat exécutif ou non exécutif, y compris dans de petites communes, nous semblent trop restrictives. Les chiffres le confirment également: début 2012, aucun militaire n'exerçait un mandat exécutif ou non exécutif qui, aux termes de la loi du 28 février 2007, était incompatible avec l'exercice de sa fonction militaire et l'obligeait dès lors à prendre un congé politique non rémunéré.

Cette réglementation restrictive exclut *de facto* un nombre (trop élevé) de militaires de la participation au processus décisionnel démocratique par le biais d'une participation aux élections et de l'exercice d'un mandat politique. Estimant que la réglementation actuelle restreint les droits politiques des militaires de manière excessive, nous proposons une nouvelle réglementation s'inspirant de la réglementation actuelle applicable aux membres du personnel des services publics (fédéraux).

COMMENTAIRES DES ARTICLES

Art. 2, 1°

Cette modification lève l'interdiction faite aux militaires de participer de manière active ou publique à la vie politique, même en dehors de l'armée.

Art. 2, 2°

Cette modification permet désormais aux militaires de participer aux élections législatives — et non plus seulement aux élections locales et provinciales — et d'exercer les mandats exécutifs et non exécutifs en découlant directement ou indirectement.

Art. 3

Dit artikel stemt de regeling voor militairen inzake politiek verlof af op de bestaande regeling voor personeelsleden van de federale overheidsdiensten.

Onder bepaalde voorwaarden kunnen militairen voor bepaalde politieke mandaten op eigen verzoek facultatief politiek verlof krijgen. Dit politiek verlof is onbezoldigd en deeltijds.

Zo zal een burgemeester van een kleine gemeente (tot 30 000 inwoners) voor een vierde van een vol-tijds ambt facultatief politiek verlof kunnen nemen. Een burgemeester van een middelgrote gemeente (30 001 — 50 000 inwoners) zal halftijds op politiek verlof kunnen gaan.

In alle andere gevallen worden militairen die een politiek mandaat bekleden van ambtswege met politiek verlof gestuurd. Dit politiek verlof is onbezoldigd en steeds voltijds.

Zo zal een burgemeester van een grote gemeente (vanaf 50 001 inwoners) voltijds op politiek verlof moeten, net als gedeputeerden en parlementsleden.

De lijst met militaire functies die onverenigbaar zijn met eender welk politiek mandaat werd gehalveerd tot:

- een commandofunctie;
- een functie aan boord van een Belgische of buitenlandse vloot eenheid;
- een functie in een internationaal of intergeallieerd organisme;
- een functie als onderrichter.

Zo zal een burgemeester van een kleine gemeente die een commandofunctie uitoefent nog steeds van ambtswege op voltijds politiek verlof worden gestuurd. Dit geldt niet langer voor een burgemeester van een kleine gemeente die een functie van korpsadjutant uitoefent.

Door rekening te houden met de vorm van het politiek mandaat en de grootte van het inwoneraantal van de gemeente (en dus de werkdruk als gevolg van de uitoefening van het politiek mandaat), wordt in deze nieuwe regeling een beter evenwicht gevonden tussen

Art. 3

Cet article aligne le régime de congé politique applicable aux militaires sur le régime qui s'applique actuellement aux membres du personnel des services publics fédéraux.

Les militaires qui souhaitent exercer certains mandats politiques peuvent également bénéficier d'un congé politique facultatif à leur propre demande et sous certaines conditions. Ce congé est non rémunéré et doit être pris à temps partiel.

C'est ainsi que le bourgmestre d'une petite commune (jusqu'à 30 000 habitants) pourra prendre un congé politique facultatif équivalent au quart d'un emploi à temps plein. Le bourgmestre d'une commune de taille moyenne (30 001 — 50 000 habitants) pourra être mis en congé politique à mi-temps.

Dans tous les autres cas, les militaires qui exercent un mandat politique sont mis en congé politique d'office. Ce congé est non rémunéré et doit être pris à temps plein.

C'est ainsi que le bourgmestre d'une grande commune (dès 50 001 habitants) doit être en congé politique à temps plein, à l'instar des députés et des parlementaires.

La liste des fonctions militaires incompatibles avec l'exercice de tout mandat politique a été réduite de moitié et se limite désormais à:

- une fonction de commandement;
- une fonction à bord d'une unité navigante belge ou étrangère;
- une fonction dans un organisme international ou interallié;
- une fonction d'instructeur.

Ainsi, un bourgmestre d'une petite commune qui exerce une fonction de commandement sera toujours mis d'office en congé politique à temps plein. Ce ne sera en revanche plus le cas du bourgmestre d'une petite commune qui exerce une fonction d'adjudant de corps.

En tenant compte du type de mandat politique et de la population de la commune (et donc de la charge de travail résultant de l'exercice du mandat politique), la présente réglementation crée un meilleur équilibre entre le travail de militaire et le mandat politique, et elle réduit

de job van militair en het politiek mandaat en wordt het militairen in minder gevallen financieel ontraden om een politiek mandaat (ook in kleinere gemeenten) op te nemen.

Dit wetgevend initiatief stemt overeen met de visie van de minister bevoegd voor Defensie dat deze aanpassingen aan de wet van 28 februari 2007 nodig zijn om de politieke rechten van de militairen op te lijnen met deze van de andere ambtenaren.

Karolien GROSEMANS (N-VA)
Peter BUYSROGGE (N-VA)
Renate HUFKENS (N-VA)
Johan KLAPS (N-VA)
Tim VANDENPUT (Open Vld)
Dirk VAN MECHELEN (Open Vld)
Vincent VAN QUICKENBORNE (Open Vld)
Veli YÜKSEL (CD&V)

le nombre de cas dans lesquels les militaires sont dissuadés financièrement d'assumer un mandat politique (même dans les petites communes).

La présente initiative législative cadre avec la vision du ministre qui a la Défense dans ses attributions, lequel estime que les modifications que nous proposons d'apporter à la loi du 28 février 2007 sont nécessaires pour aligner les droits politiques des militaires sur ceux des autres fonctionnaires.

WETSVOORSTEL**Art. 1**

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 74 van de Grondwet.

Art. 2

In artikel 172 van de wet van 28 februari 2007 tot vaststelling van het statuut van de militairen en kandidaat-militairen van het actief kader van de Krijgsmacht, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° paragraaf 1 wordt vervangen als volgt:

“§ 1. Het is de militairen verboden zich in te laten met politieke activiteiten in de schoot van Defensie.

De militairen mogen lid worden van de politieke partij van hun keuze en er de aan hun lidmaatschap verbonden rechten uitoefenen.

Zij mogen er de ambten van deskundige, raadgever of lid van een studiecentrum vervullen.”;

2° paragraaf 2 wordt vervangen als volgt:

“§ 2. Onder voorbehoud van de toepassing van de in bijzondere wetten bepaalde onverenigbaarheden, kunnen de militairen van het actief kader die voldoen aan de in artikel 173, eerste lid, bepaalde voorwaarden, zich evenwel kandidaat stellen voor de districtsraadsverkiezingen, de gemeenteraadsverkiezingen, de provincieraadsverkiezingen, de verkiezingen voor de Kamer van volksvertegenwoordigers, de verkiezingen voor het Europees Parlement en de verkiezingen voor de parlementen van de Gemeenschappen en de Gewesten. Zij mogen alle uitvoerende en niet-uitvoerende politieke mandaten uitoefenen die betrekking hebben op deze bestuursniveaus.”;

3° er wordt een paragraaf 2/1 ingevoegd, luidende:

“§ 2/1. Onder voorbehoud van de toepassing van andere wetten die de uitoefening van politieke activiteiten en mandaten beheersen, zijn de militairen van het reservekader evenwel gerechtigd politieke activiteiten en mandaten uit te oefenen voor zover de dienst het toelaat en dat zij plaats hebben buiten de perioden waarin prestaties in de schoot van de Krijgsmacht worden geleverd.”.

PROPOSITION DE LOI**Article 1^{er}**

La présente loi règle une matière visée à l'article 74 de la Constitution.

Art. 2

Dans l'article 172 de la loi du 28 février 2007 fixant le statut des militaires et des candidats militaires du cadre actif des forces armées, les modifications suivantes sont apportées:

1° le paragraphe 1^{er} est remplacé par ce qui suit:

“§ 1^{er}. Il est interdit aux militaires de se livrer à des activités politiques au sein de la Défense.

Les militaires peuvent s'affilier au parti politique de leur choix et y exercer les droits afférents à leur qualité de membre.

Ils peuvent y remplir les fonctions d'expert, de conseiller ou de membre d'un centre d'étude.”;

2° le paragraphe 2 est remplacé par ce qui suit:

“§ 2. Toutefois, sans préjudice de l'application des incompatibilités prévues dans des lois particulières, les militaires du cadre actif qui satisfont aux conditions fixées à l'article 173, alinéa 1^{er}, peuvent se porter candidat aux élections des conseils de district, aux élections communales, aux élections provinciales, aux élections de la Chambre des représentants, aux élections du Parlement européen et aux élections des Parlements de communauté et de région. Ils peuvent exercer tous les mandats politiques exécutifs et non exécutifs relatifs à ces niveaux de pouvoir.”;

3° il est inséré un paragraphe 2/1, rédigé comme suit:

“§ 2/1. Sans préjudice de l'application d'autres lois qui régissent l'exercice d'activités et de mandats politiques, les militaires du cadre de réserve sont toutefois autorisés à exercer des activités et des mandats politiques pour autant que le service le permette et qu'ils aient lieu en dehors des périodes de prestations au sein des Forces armées.”.

Art. 3

Artikel 174 van dezelfde wet wordt vervangen als volgt:

"Art. 174. § 1. De militair die een politiek mandaat uitoefent kan facultatief politiek verlof op eigen verzoek opnemen of wordt in politiek verlof van ambtswege gestuurd.

Militairen kunnen voor de uitoefening van de volgende politieke mandaten facultatief politiek verlof aanvragen:

1° gemeenteraadslid dat noch burgemeester noch schepen noch voorzitter van een raad voor maatschappelijk welzijn is, lid van een raad voor maatschappelijk welzijn dat noch voorzitter noch lid van het vast bureau is of lid van een districtsraad dat lid noch voorzitter is van het districtscollege:

- a) tot 80 000 inwoners: twee dagen per maand;
- b) meer dan 80 000 inwoners: vier dagen per maand;

2° schepen, voorzitter van een raad voor maatschappelijk welzijn of lid van een districtscollege:

- a) tot 30 000 inwoners: vier dagen per maand;
- b) van 30 001 tot 50 000 inwoners: een vierde van een voltijds ambt;

c) van 50 001 tot 80 000 inwoners: de helft van een voltijds ambt;

3° burgemeester of voorzitter van een districtscollege:

- a) tot 30 000 inwoners: een vierde van een voltijds ambt;
- b) van 30 001 tot 50 000 inwoners: de helft van een voltijds ambt;

4° lid van het vast bureau van een raad voor maatschappelijk welzijn:

- a) tot 10 000 inwoners: één of twee dagen per maand;
- b) van 10 001 tot 20 000 inwoners: één, twee of drie dagen per maand;
- c) meer dan 20 000 inwoners: één, twee, drie, vier of vijf dagen per maand;

5° provincieraadslid, niet-lid van de bestendige deputatie: vier dagen per maand;

Art. 3

L'article 174 de la même loi est remplacé par ce qui suit:

"Art. 174. § 1^{er}. Le militaire qui exerce un mandat politique peut prendre un congé politique facultatif à sa demande ou est mis en congé politique d'office.

Les militaires peuvent demander un congé politique facultatif pour l'exercice des mandats politiques suivants:

1° conseiller communal qui n'est ni bourgmestre, ni échevin, ni président d'un conseil de l'aide sociale, membre d'un conseil de l'aide sociale, qui n'est ni président ni membre du bureau permanent, ou membre d'un conseil de district qui n'est ni membre ni président du collège de district:

- a) jusqu'à 80 000 habitants: 2 jours par mois;
- b) plus de 80 000 habitants: 4 jours par mois;

2° échevin, président d'un conseil de l'aide sociale ou membre d'un collège de district:

- a) jusqu'à 30 000 habitants: 4 jours par mois;
- b) de 30 001 à 50 000 habitants: le quart d'un emploi à temps plein;
- c) de 50 001 à 80 000 habitants: la moitié d'un emploi à temps plein;

3° bourgmestre ou président d'un collège de district:

- a) jusqu'à 30 000 habitants: le quart d'un emploi à temps plein;
- b) de 30 001 à 50 000 habitants: la moitié d'un emploi à temps plein;

4° membre du bureau permanent d'un conseil de l'aide sociale:

- a) jusqu'à 10 000 habitants: 1 ou 2 jours par mois;
- b) de 10 001 à 20 000 habitants: 1, 2 ou 3 jours par mois;
- c) plus de 20 000 habitants: 1, 2, 3, 4 ou 5 jours par mois;

5° conseiller provincial n'étant pas membre de la députation permanente: 4 jours par mois;

6° lid van het Parlement van de Duitstalige Gemeenschap, de voorzitter uitgezonderd: twee dagen per maand.

De uitoefening van één van in deze paragraaf vernoemde mandaten door een militair met facultatief politiek verlof kan nooit tot gevolg hebben dat de betrokken militair niet kan deelnemen aan activiteiten in het kader van de paraatstelling of de aanwending van de Krijgsmacht.

§ 2. De militair heeft geen recht op facultatief verlof, maar wordt van ambtswege in politiek verlof gestuurd voor de in paragraaf 1 vernoemde mandaten indien hij één van de volgende functies uitoefent:

1° een commandofunctie;

2° een functie aan boord van een Belgische of buitenlandse vloot eenheid;

3° een functie in een internationaal of intergeallieerd organisme;

4° een functie als onderrichter.

De Koning bepaalt de nadere regels omrent de beslissing of de militair een functie bedoeld in deze paragraaf uitoefent. Deze beslissing is definitief zonder dat enig administratief beroep mogelijk is.

§ 3. De militairen die een ander politiek mandaat uitoefenen buiten de in paragraaf 1 vermelde mandaten worden van ambtswege met politiek verlof gestuurd.

Het politiek verlof van ambtswege vangt aan op de datum van de eedaflegging.

§ 4. Voor de toepassing van paragraaf 1 wordt het aantal inwoners bepaald overeenkomstig de bepalingen van de Nieuwe Gemeentewet.

§ 5. De militair met politiek verlof van ambtswege is voltijds met politiek verlof en bevindt zich gedurende deze periode in de stand "non-activiteit" bedoeld in artikel 189.

Zodra het politiek verlof van ambtswege is beëindigd, wordt de militair heropgenomen in werkelijke dienst met de graad en de anciënniteit in deze graad waarmee hij bekleed was bij aanvang van het politiek verlof.

§ 6. De periodes gedeckt door een facultatief politiek verlof of een politiek verlof van ambtswege worden niet bezoldigd.

6° membre du Parlement de la Communauté germanophone, autre que le président: 2 jours par mois.

L'exercice d'un des mandats visés dans le présent paragraphe par un militaire en congé politique facultatif ne peut jamais avoir pour conséquence que le militaire concerné ne puisse participer aux activités dans le cadre de la mise en condition ou de la mise en œuvre des Forces armées.

§ 2. Le militaire n'a pas droit à un congé facultatif mais est mis en congé politique d'office pour les mandats visés au paragraphe 1^{er} s'il exerce l'une des fonctions suivantes:

1° une fonction de commandement;

2° une fonction à bord d'une unité navigante belge ou étrangère;

3° une fonction dans un organisme international ou interallié;

4° une fonction d'instructeur.

Le Roi précise comment est prise la décision de savoir si le militaire exerce l'une des fonctions visées dans le présent paragraphe. Cette décision est définitive et n'est susceptible daucun recours administratif.

§ 3. Les militaires qui exercent un mandat politique autre que ceux mentionnés au paragraphe 1^{er} sont mis en congé politique d'office.

Le congé politique d'office prend cours à la date de la prestation de serment.

§ 4. Pour l'application du paragraphe 1^{er}, le nombre d'habitants est déterminé conformément aux dispositions de la Nouvelle loi communale.

§ 5. Le militaire en congé politique d'office est en congé politique à temps plein et se trouve durant cette période dans la position "en non-activité", visée à l'article 189.

Dès que le congé politique d'office a pris fin, le militaire est repris en service actif avec le grade et l'ancienneté dans ce grade, dont il était titulaire au début du congé politique.

§ 6. Les périodes couvertes par un congé politique facultatif ou par un congé politique d'office ne sont pas rémunérées.

Het politiek verlof eindigt uiterlijk op de laatste dag van de maand tijdens welke het mandaat een einde neemt. Het politiek verlof eindigt van rechtswege

- 1° bij afkondiging van mobilisatie;
- 2° bij afkondiging van de periode van oorlog;
- 3° in geval uitzonderlijke omstandigheden dit vereisen, bij beslissing van de Ministerraad.

De Koning bepaalt de nadere regels van het politiek verlof, onder andere de aanvraagprocedure.

§ 7. De bepalingen in dit artikel met betrekking tot het politiek verlof zijn niet van toepassing op militairen in vrijwillige opschorting van prestaties bedoeld in titel 7, hoofdstuk 4, van de wet van 22 december 2008 houdende diverse bepalingen (I)".

30 april 2015

Karolien GROSEMANS (N-VA)
 Peter BUYSROGGE (N-VA)
 Renate HUFKENS (N-VA)
 Johan KLAPS (N-VA)
 Tim VANDENPUT (Open Vld)
 Dirk VAN MECHELEN (Open Vld)
 Vincent VAN QUICKENBORNE (Open Vld)
 Veli YÜKSEL (CD&V)

Le congé politique expire au plus tard le dernier jour du mois au cours duquel le mandat prend fin. Le congé politique prend fin de plein droit:

- 1° lorsque la mobilisation est décrétée;
- 2° lorsque la période de guerre est décrétée;
- 3° dans le cas où des circonstances exceptionnelles l'exigent, par décision du Conseil des ministres.

Le Roi fixe les modalités du congé politique, notamment en ce qui concerne la procédure de demande.

§ 7. Les dispositions du présent article relatives au congé politique ne s'appliquent pas aux miliaires en suspension volontaire des prestations, visés au titre 7, chapitre 4, de la loi du 22 décembre 2008 portant des dispositions diverses (I)".

30 avril 2015